

Βρυξέλλες, 17 Ιουλίου 2025  
(OR. en)

11763/25

---

---

**Διοργανικός φάκελος:  
2025/0216 (NLE)**

---

---

**FISC 190  
ECOFIN 1027  
SM 6**

### **ΠΡΟΤΑΣΗ**

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	17 Ιουλίου 2025
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2025) 399 final
Θέμα:	Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2025) 399 final.

---

σνημμ.: COM(2025) 399 final



Βρυξέλλες, 17.7.2025  
COM(2025) 399 final

2025/0216 (NLE)

Πρόταση

## **ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης**

## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

### 1. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

#### • Αιτιολόγηση και στόχοι της πρότασης

Η παρούσα πρόταση αφορά την υπογραφή του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου (στο εξής: Άγιος Μαρίνος) σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης<sup>1</sup> (στο εξής: συμφωνία).

Η συμφωνία παρέχει τη νομική βάση για την αμοιβαία αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ και του Αγίου Μαρίνου, σύμφωνα με το κοινό πρότυπο αναφοράς (στο εξής: ΚΠΑ) που αναπτύχθηκε από τον Οργανισμό Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης (ΟΟΣΑ). Το ίδιο πρότυπο εφαρμόζεται εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης βάσει της οδηγίας 2014/107/ΕΕ του Συμβουλίου<sup>2</sup> (ΟΔΣ 2 —πρώτη τροποποίηση της οδηγίας 2011/16/ΕΕ<sup>3</sup> σχετικά με τη διοικητική συνεργασία στον τομέα της φορολογίας— ΟΔΣ).

Στις 26 Αυγούστου 2022 εγκρίθηκαν σε διεθνές επίπεδο σημαντικές αλλαγές στο ΚΠΑ<sup>4</sup>, οι οποίες θα ισχύσουν από την 1η Ιανουαρίου 2026. Με την οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου<sup>5</sup> (ΟΔΣ8), οι αλλαγές αυτές εφαρμόστηκαν ήδη εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης και θα ισχύσουν επίσης από την 1η Ιανουαρίου 2026.

Οι αλλαγές επεκτείνουν το πεδίο εφαρμογής του ΚΠΑ ώστε να διασφαλίζεται η κάλυψη των προϊόντων ηλεκτρονικού χρήματος και των ψηφιακών νομισμάτων κεντρικής τράπεζας. Επίσης, βελτιώνουν περαιτέρω τις διαδικασίες δέουσας επιμέλειας και τα αποτελέσματα της υποβολής στοιχείων, με σκοπό την αύξηση της χρηστικότητας των πληροφοριών του ΚΠΑ για τις φορολογικές διοικήσεις και τον περιορισμό των επιβαρύνσεων για τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα, όπου είναι δυνατόν.

Για να διασφαλιστεί ότι η αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ και του Αγίου Μαρίνου ευθυγραμμίζεται με το επικαιροποιημένο ΚΠΑ και εξακολουθεί να εφαρμόζεται σύμφωνα με αυτό από την 1η Ιανουαρίου 2026, ήταν αναγκαίο να διεξαχθούν διαπραγματεύσεις και να συμφωνηθούν οι αντίστοιχες τροποποιήσεις της συμφωνίας.

Τον Μάιο του 2018 άρχισε να ισχύει ο κανονισμός (ΕΕ) 2016/679 για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών και την κατάργηση της οδηγίας 95/46/ΕΚ (Γενικός Κανονισμός για την Προστασία Δεδομένων, στο εξής: ΓΚΠΔ)<sup>6</sup>.

Για να διασφαλιστεί ότι η συμφωνία αντικατοπτρίζει τις εν λόγω επικαιροποιήσεις, ήταν αναγκαίο να αφαιρεθούν οι παραπομπές στην καταργηθείσα οδηγία 95/46/ΕΚ και να

<sup>1</sup> ΕΕ L 381 της 28.12.2004, σ. 33.

<sup>2</sup> ΕΕ L 359 της 16.12.2014, σ. 1.

<sup>3</sup> ΕΕ L 64 της 11.3.2011, σ. 1.

<sup>4</sup> [https://www.oecd.org/en/publications/international-standards-for-automatic-exchange-of-information-in-tax-matters\\_896d79d1-en.html](https://www.oecd.org/en/publications/international-standards-for-automatic-exchange-of-information-in-tax-matters_896d79d1-en.html), σελίδες 62 έως 102.

<sup>5</sup> Οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου, της 17ης Οκτωβρίου 2023, για την τροποποίηση της οδηγίας 2011/16/ΕΕ σχετικά με τη διοικητική συνεργασία στον τομέα της φορολογίας (ΕΕ L, 24.10.2023).

<sup>6</sup> ΕΕ L 119 της 4.5.2016, σ. 1.

αντικατασταθούν με παραπομπές στον κανονισμό (ΕΕ) 2016/679. Ταυτόχρονα, επικαιροποιήθηκαν επίσης οι παραπομπές στην εθνική νομοθεσία του Αγίου Μαρίνου για την προστασία των δεδομένων. Τέλος, το άρθρο 6 της συμφωνίας και οι συμπληρωματικές εγγυήσεις για την προστασία των δεδομένων όσον αφορά την επεξεργασία των δεδομένων που υποβάλλονται σε επεξεργασία δυνάμει της παρούσας συμφωνίας (παράρτημα ΙΙΙ) έχουν προσαρμοστεί ελαφρώς ώστε να ευθυγραμμίζεται πλήρως η διατύπωση και να διασφαλίζεται η συνεχής συμμόρφωση με τον ΓΚΠΔ. Στις 21 Μαΐου 2024 εκδόθηκε απόφαση του Συμβουλίου με την οποία εγκρίνεται η έναρξη διαπραγματεύσεων για την τροποποίηση της συμφωνίας σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου<sup>7</sup>.

Πραγματοποιήθηκαν αρκετοί γύροι διαπραγματεύσεων και επιτεύχθηκε προσωρινή συμφωνία τον Μάρτιο του 2025. Στη συνέχεια, το σχέδιο κειμένου του πρωτοκόλλου τροποποίησης μονογραφήθηκε από τους επικεφαλής διαπραγματευτές στις 15 Μαΐου 2025.

Το Συμβούλιο ενημερωνόταν συνεχώς για την πρόοδο των διαπραγματεύσεων στο πλαίσιο της Ομάδας «Φορολογικά θέματα» και της Ομάδας Υψηλού Επιπέδου. Ειδικότερα, το κείμενο του σχεδίου του πρωτοκόλλου τροποποίησης κοινοποιήθηκε και συζητήθηκε με τα κράτη μέλη πριν από τη μονογράφησή του.

Η Επιτροπή θεωρεί ότι οι στόχοι που έθεσε το Συμβούλιο στις οδηγίες διαπραγμάτευσης έχουν επιτευχθεί και ότι το κείμενο που προέκυψε από τις διαπραγματεύσεις είναι αποδεκτό από την Ένωση.

- **Συνέπεια με τις ισχύουσες διατάξεις στον τομέα πολιτικής**

Η τροποποίηση της συμφωνίας αποτέλεσε αντικείμενο διαπραγμάτευσης σύμφωνα με τις γενικές οδηγίες διαπραγμάτευσης που εξέδωσε το Συμβούλιο στις 21 Μαΐου 2024.

Το πρωτόκολλο τροποποίησης που προέκυψε από τις διαπραγματεύσεις διασφαλίζει ότι η υφιστάμενη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Αγίου Μαρίνου παραμένει ευθυγραμμισμένη με τη νομοθεσία της Ένωσης στον ίδιο τομέα, ιδίως με την ΟΔΣ, όπως τροποποιήθηκε με την ΟΔΣ8.

Η ΟΔΣ8 περιλαμβάνει, μεταξύ άλλων τροποποιήσεων, τις τελευταίες αλλαγές στο ΚΠΑ του ΟΟΣΑ. Λαμβανομένης υπόψη της στενής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Αγίου Μαρίνου, είναι σημαντικό να ενισχυθεί αντίστοιχα η διοικητική συνεργασία με τις φορολογικές αρχές τους στον τομέα της αυτόματης ανταλλαγής πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών. Η έγκαιρη επικαιροποίηση της συμφωνίας εξασφαλίζει την ομαλή και αποτελεσματική συνέχιση αυτής της διοικητικής συνεργασίας πέραν της 1ης Ιανουαρίου 2026.

Για τις τροποποιήσεις της συμφωνίας λαμβάνονται επίσης υπόψη οι πολιτικές της Ένωσης στον τομέα της καταπολέμησης της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας, διότι οι δραστηριότητες δέουσας επιμέλειας ως

---

<sup>7</sup> Απόφαση (ΕΕ) 2024/1489 του Συμβουλίου, της 21ης Μαΐου 2024, με την οποία εγκρίνεται η έναρξη διαπραγματεύσεων για την τροποποίηση των συμφωνιών σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών με σκοπό τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας, του Πριγκιπάτου του Λιχτενστάιν, του Πριγκιπάτου της Ανδόρας, του Πριγκιπάτου του Μονακό και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου, αντίστοιχα.

προς τον πελάτη που πρέπει να ασκούν τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα, με σκοπό τη συλλογή των πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών που πρέπει να ανταλλάσσονται βάσει της συμφωνίας, θα ευθυγραμμιστούν ουσιαστικά με εκείνες που πρέπει να εφαρμόζουν τα ίδια χρηματοπιστωτικά ιδρύματα ως υπόχρεες οντότητες βάσει του νομικού πλαισίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας.

Στο πρωτόκολλο τροποποίησης λαμβάνονται επίσης υπόψη οι πολιτικές της Ένωσης στον τομέα του σεβασμού των θεμελιωδών δικαιωμάτων, ιδίως όσον αφορά την προστασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα στην περίπτωση εκροής των εν λόγω δεδομένων σε τρίτες χώρες και σε χώρες εκτός του ΕΟΧ.

Όσον αφορά τα μέρη που σχετίζονται με το ΚΠΑ, η ίδια η συμφωνία περιλαμβάνει, στο άρθρο 8, διάταξη σύμφωνα με την οποία τα συμβαλλόμενα μέρη απαιτείται να διαβουλεύονται μεταξύ τους κάθε φορά που θεσπίζεται μια σημαντική αλλαγή σε επίπεδο ΟΟΣΑ σε οποιοδήποτε από τα στοιχεία του ΚΠΑ. Το εν λόγω άρθρο επίσης προβλέπει ότι, μετά το πέρας αυτών των διαβουλεύσεων, η συμφωνία μπορεί να τροποποιηθεί με πρωτόκολλο μεταξύ των συμβαλλόμενων μερών. Δεδομένου ότι σημαντικές αλλαγές στο ΚΠΑ εγκρίθηκαν στο πλαίσιο του ΟΟΣΑ στις 26 Αυγούστου 2022, και σύμφωνα με την αποκλειστική αρμοδιότητα της Ένωσης που απορρέει από την υφιστάμενη συμφωνία, το πρωτόκολλο τροποποίησης θέτει σε εφαρμογή όλες τις αλλαγές που είναι αναγκαίες ώστε να αντικατοπτρίζονται οι αντίστοιχες αλλαγές στο ΚΠΑ. Η εφαρμογή των εν λόγω αλλαγών εντός της Ένωσης προβλέπεται με την οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου.

## **2. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ, ΕΠΙΚΟΥΡΙΚΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΑΝΑΛΟΓΙΚΟΤΗΤΑ**

### **• Νομική βάση**

Δεδομένου του κύριου στόχου και των συνιστωσών της συμφωνίας, η ουσιαστική νομική βάση της παρούσας πρότασης προς το Συμβούλιο είναι το άρθρο 115 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ). Δεδομένου ότι το άρθρο 115 της ΣΛΕΕ απαιτεί ομοφωνία για την έκδοση πράξης της Ένωσης, η διαδικαστική νομική βάση για την υπογραφή του πρωτοκόλλου τροποποίησης θα πρέπει να περιλαμβάνει το άρθρο 218 παράγραφος 5 της ΣΛΕΕ, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 8 δεύτερο εδάφιο της ΣΛΕΕ.

### **• Αρμοδιότητα της Ένωσης**

Σύμφωνα με τη νομολογία του Δικαστηρίου, η Ένωση έχει αποκλειστική αρμοδιότητα όταν μια συμφωνία ενδέχεται να επηρεάσει κοινούς κανόνες ή να μεταβάλει την εμβέλειά τους<sup>8</sup>. Αυτή η νομολογία κατοχυρώνεται στο άρθρο 3 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ.

Το άρθρο 3 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ ορίζει ότι, επιπλέον των τομέων αποκλειστικής αρμοδιότητας της Ένωσης που απαριθμούνται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, η Ένωση έχει «επίσης αποκλειστική αρμοδιότητα για τη σύναψη διεθνούς συμφωνίας όταν η σύναψη αυτή προβλέπεται σε νομοθετική πράξη της Ένωσης ή είναι απαραίτητη για να μπορέσει η Ένωση να ασκήσει την εσωτερική της αρμοδιότητα, ή κατά το μέτρο που ενδέχεται να επηρεάσει τους κοινούς κανόνες ή να μεταβάλει την εμβέλειά τους».

---

<sup>8</sup> Γνωμοδότηση 3/15 του Δικαστηρίου, ECLI:EU:C:2017:114, σκέψη 118 και εκεί παρατιθέμενη νομολογία.

- **Αναλογικότητα**

Το πρωτόκολλο τροποποίησης είναι σύμφωνο με την αρχή της αναλογικότητας και δεν υπερβαίνει τα αναγκαία όρια για την επίτευξη του στόχου της επικαιροποίησης της συμφωνίας, δηλαδή την ενσωμάτωση των αλλαγών στο κοινό πρότυπο αναφοράς που θα τεθεί σε ισχύ από την 1η Ιανουαρίου 2026. Οι τροποποιήσεις αυτές θα παράσχουν στα κράτη μέλη τη δυνατότητα να συνεχίσουν την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών με τον Άγιο Μαρίνο, αδιάλειπτα και κατά τρόπο που ευθυγραμμίζεται με τις νέες απαιτήσεις του ΚΠΑ, όπως έχει ήδη ενσωματωθεί στην ΟΔΣ8.

- **Επιλογή του νομικού μέσου**

Το άρθρο 218 παράγραφος 5 της ΣΛΕΕ προβλέπει ότι η Επιτροπή ή ο ύπατος εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας υποβάλλει προτάσεις στο Συμβούλιο, το οποίο εκδίδει απόφαση που επιτρέπει την υπογραφή διεθνούς συμφωνίας. Λαμβανομένου υπόψη του αντικειμένου της προβλεπόμενης συμφωνίας, είναι σκόπιμο να υποβάλει σχετική πρόταση η Επιτροπή.

### **3. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΚΤΙΜΗΣΕΩΝ ΕΠΙΠΤΩΣΕΩΝ**

- **Εκτίμηση επιπτώσεων**

Σύμφωνα με το εργαλείο 7 για τη βελτίωση της νομοθεσίας<sup>9</sup>, δεν υπάρχει ανάγκη εκτίμησης επιπτώσεων, μεταξύ άλλων, όταν οι επιλογές που έχει στη διάθεσή της η Επιτροπή επί του θέματος είναι λίγες ή ανύπαρκτες.

Η προϋπόθεση αυτή πληρούται στην παρούσα περίπτωση, δεδομένου ότι οι τροποποιήσεις των υφιστάμενων συμφωνιών όσον αφορά την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών ευθυγραμμίζονται πλήρως με τις αλλαγές στο ΚΠΑ που συμφωνήθηκαν σε επίπεδο ΟΟΣΑ και έχουν ήδη ενσωματωθεί στο δίκαιο της ΕΕ μέσω της ΟΔΣ8. Τέλος, οι αλλαγές σχετικά με την προστασία των δεδομένων αποσκοπούν απλώς στην επικαιροποίηση των παραπομπών στη νομοθεσία της ΕΕ και του Αγίου Μαρίνου για την προστασία των δεδομένων και στην ελαφρά προσαρμογή του άρθρου 6 και των συμπληρωματικών εγγυήσεων για την προστασία των δεδομένων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα ΙΙΙ της συμφωνίας, ώστε να ευθυγραμμίζεται πλήρως η διατύπωση και να διασφαλίζεται η συνεχής συμμόρφωση με τον ΓΚΠΑ.

- **Θεμελιώδη δικαιώματα**

Το προβλεπόμενο πρωτόκολλο τροποποίησης της συμφωνίας θα σέβεται τις βασικές αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, όπως ορίζονται στο άρθρο 2 της ΣΛΕΕ και στον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

### **4. ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ**

Η πρόταση δεν έχει επιπτώσεις στον προϋπολογισμό της ΕΕ.

---

<sup>9</sup> [https://ec.europa.eu/info/sites/default/files/br\\_toolbox-nov\\_2021\\_en\\_0.pdf](https://ec.europa.eu/info/sites/default/files/br_toolbox-nov_2021_en_0.pdf)

## 5. ΛΟΙΠΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

### • Αναλυτική επεξήγηση των επιμέρους διατάξεων της πρότασης

Οι προβλεπόμενες τροποποιήσεις καλύπτουν τα ακόλουθα σημεία:

*1. Τροποποιήσεις για να διασφαλιστεί ότι η αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών μεταξύ των κρατών μελών και του Αγίου Μαρίνου βάσει της υφιστάμενης συμφωνίας ευθυγραμμίζεται με το επικαιροποιημένο ΚΠΑ και εξακολουθεί να εφαρμόζεται σύμφωνα με αυτό από την 1η Ιανουαρίου 2026.*

Οι προβλεπόμενες τροποποιήσεις διευρύνουν το πεδίο εφαρμογής της υποβολής στοιχείων ώστε να συμπεριληφθούν νέα ψηφιακά χρηματοοικονομικά προϊόντα, όπως τα καθορισμένα προϊόντα ηλεκτρονικού χρήματος και τα ψηφιακά νομίσματα κεντρικής τράπεζας. Ταυτόχρονα, και με στόχο τη βελτίωση της αξιοπιστίας και της χρήσης των πληροφοριών που ανταλλάσσονται, οι τροποποιήσεις καθιερώνουν λεπτομερέστερες απαιτήσεις υποβολής στοιχείων και ενισχυμένες διαδικασίες δέουσας επιμέλειας.

Οι τροποποιήσεις περιέχουν επίσης διατάξεις για τη διασφάλιση αποδοτικής αλληλεπίδρασης μεταξύ του ΚΠΑ και του χωριστού πλαισίου αναφοράς κρυπτοστοιχείων (στο εξής: CARF) που έχει αναπτύξει ο ΟΟΣΑ<sup>10</sup>. Οι διατάξεις αυτές επιτρέπουν τον περιορισμό των περιπτώσεων αλληλεπικαλυπτόμενων αναφορών, διατηρώντας παράλληλα τη μέγιστη δυνατή επιχειρησιακή ευελιξία για τα Δηλούντα Χρηματοπιστωτικά Ιδρύματα που υπόκεινται επίσης σε υποχρεώσεις στο πλαίσιο του CARF.

Οι εν λόγω τροποποιημένες απαιτήσεις υποβολής στοιχείων και αυτόματης ανταλλαγής πληροφοριών προβλέπονται στα άρθρα 1-3 και στο παράρτημα Ι. Θα εφαρμοστούν από την 1η Ιανουαρίου 2026.

*2. Επικαιροποίηση της νομικής παραπομπής στη νομοθεσία για την προστασία των δεδομένων και καθορισμός συμπληρωματικών εγγυήσεων για την προστασία των δεδομένων*

Όλες οι παραπομπές στην οδηγία 95/46/EK αντικαταστάθηκαν από παραπομπές στον ΓΚΠΔ.

Ταυτόχρονα, η νομική παραπομπή στην εθνική νομοθεσία του Αγίου Μαρίνου για την προστασία των δεδομένων επικαιροποιήθηκε με τον νόμο αριθ. 171 της 21ης Δεκεμβρίου 2018. Τέλος, το άρθρο 6 της συμφωνίας και οι συμπληρωματικές εγγυήσεις για την προστασία των δεδομένων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα ΙΙΙ έχουν προσαρμοστεί ελαφρώς ώστε να ευθυγραμμίζεται η διατύπωση και να διασφαλίζεται η συνεχής συμμόρφωση με τον ΓΚΠΔ.

### • Υπογραφή και κείμενο της πρωτοκόλλου τροποποίησης

Το κείμενο του πρωτοκόλλου τροποποίησης υποβάλλεται στο Συμβούλιο μαζί με την παρούσα πρόταση. Το κείμενο των κοινών δηλώσεων υποβάλλεται μαζί με την παρούσα πρόταση.

Σύμφωνα με τις Συνθήκες, εναπόκειται στην Επιτροπή να διασφαλίσει την υπογραφή του πρωτοκόλλου τροποποίησης, με την επιφύλαξη της σύναψής του σε μεταγενέστερη ημερομηνία.

<sup>10</sup> [https://www.oecd.org/en/publications/international-standards-for-automatic-exchange-of-information-in-tax-matters\\_896d79d1-en.html](https://www.oecd.org/en/publications/international-standards-for-automatic-exchange-of-information-in-tax-matters_896d79d1-en.html), σελίδες 8 έως 61.

## Πρόταση

**ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 115, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 5 και το άρθρο 218 παράγραφος 8 δεύτερο εδάφιο,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης<sup>11</sup> (στο εξής: συμφωνία) έχει ενισχύσει την αμοιβαία συνδρομή σε φορολογικά θέματα μεταξύ των συμβαλλόμενων μερών και έχει βελτιώσει τη διεθνή φορολογική συμμόρφωση.
- (2) Σημαντικές αλλαγές στο κοινό πρότυπο αναφοράς (στο εξής: ΚΠΑ) εγκρίθηκαν σε διεθνές επίπεδο στις 26 Αυγούστου 2022<sup>12</sup> και εισήχθησαν στη νομοθεσία της ΕΕ με την τροποποίηση της οδηγίας 2011/16/ΕΕ του Συμβουλίου με την οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου<sup>13</sup>.
- (3) Στις 21 Μαΐου 2024, το Συμβούλιο εξουσιοδότησε την Επιτροπή να αρχίσει διαπραγματεύσεις για τροποποίηση της συμφωνίας ώστε να αντικατοπτρίζονται οι αλλαγές στο ΚΠΑ που εγκρίθηκαν σε διεθνές επίπεδο. Οι διαπραγματεύσεις ολοκληρώθηκαν επιτυχώς με τη μονογράφιση του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου, σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης (στο εξής: πρωτόκολλο τροποποίησης της συμφωνίας).
- (4) Σύμφωνα με τις οδηγίες διαπραγμάτευσης, η Επιτροπή έπρεπε επίσης να επικαιροποιήσει τις νομικές παραπομπές στη νομοθεσία των συμβαλλόμενων μερών για την προστασία των δεδομένων και, κατά περίπτωση, να προσδιορίσει πρόσθετες

<sup>11</sup> EE L 346 της 31.12.2015, σ. 1· EE L 140 της 27.5.2016, σ. 1.

<sup>12</sup> [https://www.oecd.org/en/publications/international-standards-for-automatic-exchange-of-information-in-tax-matters\\_896d79d1-en.html](https://www.oecd.org/en/publications/international-standards-for-automatic-exchange-of-information-in-tax-matters_896d79d1-en.html), σελίδες 62 έως 102.

<sup>13</sup> Οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου, της 17ης Οκτωβρίου 2023, για την τροποποίηση της οδηγίας 2011/16/ΕΕ σχετικά με τη διοικητική συνεργασία στον τομέα της φορολογίας (ΕΕ L, 24.10.2023).

εγγυήσεις για την προστασία των δεδομένων, ώστε να διασφαλιστεί η συνεχής συμμόρφωση με τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/679<sup>14</sup>.

- (5) Το κείμενο του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας, το οποίο είναι το αποτέλεσμα των διαπραγματεύσεων, ανταποκρίνεται δεόντως στις οδηγίες διαπραγμάτευσης που εξέδωσε το Συμβούλιο.
- (6) Ο Ευρωπαίος Επόπτης Προστασίας Δεδομένων κλήθηκε να γνωμοδοτήσει σύμφωνα με το άρθρο 42 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>15</sup>.
- (7) Ως εκ τούτου, το πρωτόκολλο τροποποίησης της συμφωνίας θα πρέπει να υπογραφεί εξ ονόματος της Ένωσης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

#### *Άρθρο 1*

Εγκρίνεται η υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης, με την επιφύλαξη της σύναψης του εν λόγω πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας<sup>16</sup>.

#### *Άρθρο 2*

Εγκρίνονται η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με τη συμφωνία και τα παραρτήματα, η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με το άρθρο 5 της συμφωνίας, η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών όσον αφορά τις σχέσεις μεταξύ του Αγίου Μαρίνου και της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με τον ορισμό της κεντρικής τράπεζας και η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με την έναρξη ισχύος του πρωτοκόλλου τροποποίησης.

#### *Άρθρο 3*

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο  
Ο/Η Πρόεδρος*

---

<sup>14</sup> ΕΕ L 119 της 4.5.2016, σ. 1.

<sup>15</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 2018, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 και της απόφασης αριθ. 1247/2002/ΕΚ (ΕΕ L 295 της 21.11.2018, σ. 39).

<sup>16</sup> Το κείμενο του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας θα δημοσιευθεί μαζί με την απόφαση για τη σύναψή της.